



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 227]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, विसम्बर 18, 1980/अग्रहायण 27, 1902

No. 227]

NEW DELHI, THURSDAY, DECEMBER 18, 1980/AGRAHAYANA 27, 1902

इस भाग में चिन्ह पृष्ठ संदर्भ दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## वाणिज्य मंत्रालय

(प्रायात् व्यापार नियवण)

सार्वजनिक सूचना सं. 50-प्राई० टी० सी० (पी० एन०)/80

नई दिल्ली, 15 दिसम्बर, 1980

विषय —प्रैल, 1980—माच, 1981 ते लिए अप्रैल तात्त्व।

सं. 50 सं. 50-प्राई० टी० सी० 3/9/80—विण्यव विभाग की मात्र-  
जनक सूचना सं. 9 प्राई० टी० सी० (पी० एन०)/50 दिनाव 15  
प्रैल, 1980 के अन्तर्गत प्रकाशित प्रैल 1980—माच, 1981 वाली  
विषय तात्त्व की ओर ध्यान दिलाया जाना है।

2 उत्तर प्रायात् तात्त्व की नीति-गुम्बज के परिशिष्ट 17 में  
पृष्ठ 133 की प्रम सं. 82 (1) के सामने के नियात् उत्पादों का  
बोर्ड जिगारा भट्टा रूप से उत्तेज्य वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक  
सूचना सं. 16-प्रैल 1980 सं. (पी० एन०)/80, दिनाव 1-12 1980  
में नहीं विद्या गया था। उग नियन प्रकार से पढ़े जाने के लिए संशोधित  
किया जाए।

“मध्ये किस्म वी व्यापार (गणन सोडल्म और स्पोटम  
लाइट ग्राउंडर में फिल) और व इगिन व व नवटक”।

3 क्षिति प्रायात् तात्त्व में निम्नलिखित संशोधन भी नीच सकेतित  
स्थानों पर किए गए समझे जाएंगे —

प्रम सं. प्रायात्-तात्त्व संदर्भ	संशोधन
----------------------------------	--------

परिशिष्ट 1980 की पृष्ठ सं.	
-------------------------------	--

1	2	3	4
---	---	---	---

परिशिष्ट 10, सूची 3	वर्तमान प्रविष्टि सं. 32 के पश्चात् निम्नलिखित को जाए जाएंगा —
------------------------	--

परिशिष्ट 17, प्रम सं. 1,	वर्तमान मद (ग) के पश्चात् निम्नलिखित को जोडा जाएंगा —
-----------------------------	--

कालम-4	“(च) शटल कार्क के सिए कार्क बाटम (25%)”
--------	--

परिशिष्ट 17, प्रम सं. च 1 3	वर्तमान मद (क) के पश्चात् निम्नलिखित को जोडा जाएंगा —
--------------------------------	--

कालम 4	“(च) फिरिंग हुक (50%)”
--------	------------------------

4 इस सार्वजनिक सूचना के पैरा 3 में यथा सम्मिलित प्रायात् तात्त्व 1980-81 के परिशिष्ट 17 के संशोधन 1 प्रैल 1980 को या इसमें बाद में किए गए नियात् के संबंध में लागू होंगे।
---

मणि नारायणस्वामी, मुख्य नियक (प्रायात्-नियमि)

## MINISTRY OF COMMERCE

## (Import Trade Control)

PUBLIC NOTICE NO. 50 ITC(PN)/80

New Delhi, the 18th December, 1980

Subject:— Import Policy for April 1980—March 1981

No. IPC/3/9/80.—Attention is invited to Import Policy for April 1980—March 1981, published under the Department of Commerce Public Notice No. 9-ITC(PN)/80, dated the 15th April, 1980.

2. In the said Import Policy, the description of the export product against S. No. A. 82(i) in Appendix 17 at page 133 of the policy book, which was not correctly mentioned in the Ministry of Commerce Public Notice No. 46-ITC(PN)/80, dated 1-12-1980, may be amended to read as under:—

“Bicycles, All Types (other than special models and Sports Light Roadster) and bicycle components”.

3. The following amendments shall also be deemed to have been made in the said Import Policy at the appropriate places indicated below:—

S. No.	Page No.	Reference	Amendments
		No. of Import Policy, 1980-81	
1	2	3	4
1.	112	Appendix 10-List-3	After the existing entry No. 32, the following shall be added:— “2-A. Human Thrombin”.
2.	148	Appendix 17-S.No.E.1, Column 4	After the existing item (o), the following shall be added:— “(p) Cork bottom for shuttle corks (25 %)”.
3.	149	Appendix 17, S.No.F.1.3, Column 4	After the existing item (a), the following shall be added:— “(b) Fishing hooks (50 %)”

4. The amendments in Appendix 17 of Import Policy, 1980-81 as included in para 3 of this Public Notice will apply in respect of exports made on or after 1st October, 1980.

MANI NARAYANSWAMI, Chief Controller (Imports & Exports)